

# Vol.31 商工通信 2013年3月 なめやまWay

亀山商工会議所

〒519-0124 亀山市東御幸町 39-8  
TEL 0595-82-1331 FAX 0595-82-8987  
http://www.kameyama-cci.or.jp/ifm  
http://kameyama-shop.jp/ 〈亀山あきないBLOG〉  
http://www.kameyama-yeg.jp 〈青年部〉

(関支所)

〒519-1111 亀山市関町新所 664  
TEL 0595-96-0330 FAX 0595-96-2326

| 目次 |                                                         |
|----|---------------------------------------------------------|
| 1  | 新春賀詞交歓会・空き店舗調査事業<br>亀山のローソク活用新事業                        |
| 2  | 金融部会 講演会<br>商業・観光サービス部会セミナー<br>改正高齢法・労契法等セミナー<br>就職セミナー |
| 3  | 青年部通信・女性部通信                                             |
| 4  | 景況調査・日商検定スケジュール<br>相談所コーナー                              |
| 5  | 6 会員紹介・職員紹介・スケジュール<br>亀山100円商店街                         |

## 新春賀詞交歓会を開催

去る1月7日(月)、毎年恒例の新春賀詞交歓会を亀山市文化会館にて開催しました。

当日は、当所役員・議員と多くの会員事業所の他、鈴木三重県知事様、櫻井亀山市長様をはじめとする多数のご来賓をお招きし、年始挨拶と併せ、ビジネス交流・親睦を深めていただきました。

冒頭、岩佐会頭は、わが国の極めて厳しい経済状況の中、安倍新政権には、円高・デフレ対策、中小企業の成長戦略をはじめとする経済対策や被災地の復旧復興などスピード感を持って取り組んでいただきたいとの期待感を述べました。また、当所としては、地方経済を支える会員企業への経営支援の強化と地域の賑わ

## 空き店舗調査事業を実施

当所では、本年度、東町商店街地区の空き店舗調査事業を実施しました。

本事業は、当所地域活性化対策委員会が中心となり、空き店舗の実態把握と活用の先進事例研究を行うと共に、空き店舗対策に効果のある行政の支援措置についての研究等、亀山市が総合計画において「にぎわいゾーン」としている地域(御幸町・東

の創造に加え、将来に向けた新名神高速道路やリニア中央新幹線の早期建設の推進など、多岐にわたる事業活動を積極的に展開し、「会員の皆様と共に前進する力強い商工会議所」として、本年も会議所運営に邁進していくと挨拶を述べました。



御幸町・東町・本町とその周辺)の今後の活性化策を検討するものです。今回の調査結果を基に、当所では来年度以降、支援措置の要望も視野に入れ、活動してまいります。



## ローソクづくり体験教室を行いました

去る2月11日(日・祝)、関宿の旧落合家住宅にて、ローソクづくり体験教室を行いました。

2月10日から「東海道のおひなさまin亀山宿・関宿」が始まったこともあり、小雪が舞う寒い日にもかかわらず、多くの観光客が関宿を訪れていました。会場となった旧落合家住宅にも、おひなさまが展示され、なごやかな雰囲気の中、家族連れや女性のグループ等56名が、体験教室に参加しました。

今回は、中に装飾を施した透明なジェルキャンドルと、動物などを粘土感覚でつくるキャラクターキャンドルの2つを用意しました。体験された方からは、「子どもがやりたがったので参加したが楽しかった」「またして欲しい」との声をいただきました。



**金融部会・  
中小企業相談所共催講演会**

**「小さい会社だからこそできる戦略  
～弱者逆転の法則～」**

去る1月18日(金)、亀山商工会館にて、講師にランチェスターマネジメント(株) 代表取締役 河辺よしろう氏をお招きして講演会を開催しました。

当日は雪が降ったにも関わらず、参加者は30人を超え、中小企業には、厳しいながらも、逆に大きな利益を得ることが出来る時代になった今、今後の会社の舵取りをどうしていくのかを真剣に考えながら講師の説明

に熱心に耳を傾けていました。講師は最後に、今の時代に適合するのは大企業ではなく、むしろ中小零細企業である、と締めくくり講演会は閉会しました。

今回の講演会が皆様の一助になれば幸いです。



**商業観光サービス部会合同  
「おもてなしの心」セミナー開催**

去る1月24日(木)、亀山商工会館にて、(株)さくらコミュニケーションズ 代表取締役 古川智子氏をお招きし、セミナーを開催しました。

言葉や作法だけの接客ではなく、お客様に気持ちよく過ごしていただく為にはどうしたらよいか心構えなど実習を交えながらお話いただきました。

22名の参加者の方からは、「大変わかりやすかった」「基本の大事さを改めて認識した」との声をいただきました。

様々な場面でこのセミナーで学んだことを活かし実践していただきたいと思います。



**改正高齢法・労契法・  
労働者派遣法セミナー**

去る1月23日(水)、亀山商工会館にて、講師に社会保険労務士法人

若林労務経営事務所所長で、特定社会保険労務士・中小企業診断士の若林正清氏をお迎えし、高齢者雇用安定法並びに労働契約法、労働者派遣法などの重要改正事項についての労務セミナーを開催しましたところ、多数参加いただきました。

本年4月1日より、65歳までの高齢者の継続雇用並びに有期労働契約(5年を超えて働く場合)や、派遣労働者に関するワークルールが大きい

く変わるということで、それを踏まえ、企業において対応・対策を講じる必要があるため、各法律のポイントについてわかりやすくお話しいただき、受講者は熱心に講師の説明に耳を傾けていました。



**就職セミナー開催しました**

去る2月20日(水)、メッセウイングみえにて、亀山・津・鈴鹿商工会議所の主催により、第1回就職セミナーを開催しました。

当日は3地域に本社・支社等のある、企業38社が参加する中、来春卒業予定の大学・短大・専門学校生約180名が来場しました。

各ブースで学生は企業内容や採用条件など、熱心に企業担当者からの説明に耳を傾けていました。

<http://navi4shukatsujp/14/oshigoto-mie/>



**【今後のセミナー予定】**

- 3月13日(水) メッセウイングみえ
- 4月25日(木) 三重県北勢地域産業振興センター
- 5月23日(木) 四日市市文化会館
- 6月26日(水) 四日市市文化会館

# 青年部通信

■亀山商工会議所青年部事業報告

1月特別事業

(亀山市・恋活プロジェクト)

去る1月26日(土)、27日(日)に旧東海道の東町・本町・西町通りを歩行者天国にして、冬の恒例行事である北勢名物亀山市が開催され、当青年部は27日(日)に市民協働センター「みらい」の駐車場にて青年部ブースを出しました。

今年はず  
年よりも厳  
しい寒さに  
見舞われ、  
朝から雪が  
降っていま  
したが、担  
当の渉外委  
員会を中心  
に青年部メ  
ンバーが協  
力をしなが  
ら準備をしました。当日は毎年恒例  
となりました餅つき・バザーを行い、  
餅つきではつき始めた途端に周りを  
見物客が囲み、その中から餅つきを  
体験してもらいました。小さな子ども  
たちはなかなか体験出来ない餅つ  
きを青年部メンバーと一緒に  
楽しんでもらいました。つきたての  
お餅が食べられるということもあり、  
長蛇の列ができ、すぐに完売になり



なかには3回もお餅を買いに来てくれるお客さまもいて大盛況でした。

また、今年は「笑う門には福来る」をテーマに、日本の伝統芸能でもあります落語を知ってもらい楽しんでもらいたい思いから、亀山市出身の落語家の林家染弥さんに落語を披露してもらいました。

幅広い年代の方が約100名集まりました。落語を聞き、笑うことで皆さん少しでも明るい気持ちになってもらえたのではないのでしょうか。

さらに青年部初の試みであり、亀山市でも初となります婚活事業として「恋活プロジェクト」を亀山商工会館で開催しました。

120名の参加者は交流ゲームなどで親交を深めました。意中の異性を探すために積極的に動く方が多く、結果として12組のカップルが誕生しました。

恋活プロジェクトを担当した企画委員会の水野委員長は、「今回12組のカップルが誕生しましたが、将来そのカップルが結婚をして、子どもを産んでもらえる」と嬉しい」と語っていました。



# 女性部通信

●「人前であがらないコツ」

セミナー開催

去る2月21日(木)、当所女性部会員の、(有)ハーモニー原田 取締役原田里美氏をお招きし、「人前であがらないコツ」を中心に、話し方についてのコツをセミナーを開催しました。

セミナーでは、心を紡ぐ話し方、表現力を豊かにする話し方、楽しく学ぶ話し方等、話し方に関する様々な知識を学びました。

当日は25名の参加があり、参加いただいた方々からは「人前で話す自信が少しかった」「言葉というものに興味を持てるようになった」「言葉を伝えたいという気持ちが高まった」という声をいただき、大変好評に終わることができました。

今回、セミナーを開催し、受講前に多く聞かれた「人前で話す自信がない」「緊張すると上手く話せない」という声が少しでも解決されたのではないかと感じます。



●灯おどり練習を行っています

平成26年に行われる女性部設立30周年式典に向けて、灯おどりと亀山めぐり唄の練習を継続しています。

亀山めぐり唄では、作詞をされた濱崎収氏に教わりながら、皆、一生懸命に踊っています。

亀山めぐり唄の歌詞はヤマトケルに関することから始まり、亀山茶、亀山みそ焼きうどん等、様々な亀山についての知識が書かれており、亀山を紹介するのに絶好の曲です。

式典の際は、灯おどりと亀山めぐり唄を女性部全員で踊り、お客さまをお迎えしたいと考えています。

練習日は月1回程度で、部員の皆さまには、FAXにてご案内させていただきます。

途中からでも大歓迎ですので、皆さまのご参加をお待ちしています。



# 亀山商工会議所地区 企業の景況

平成25年1月調査結果

毎年1月・7月の年2回、企業の景気動向を県下12商工会議所合同で調査することにより、県内の同企業の景況を把握し、当所経営改善普及事業活動の参考とするために実施しています。

## 【調査対象】

当所会員企業の中から抽出した企業560社に対し、回答は119社、回答率は21・3%。

## 【現状】

全体では、「良い・やや良い」が18・5%（前年同期5・3%）、「やや悪い・悪い」が52・1%（前年同期68・4%）となり、DI値は△35・5で、前年同期値△63・2より27・7ポイント大幅に好転しており、さらに前期△41・0よりも5・5ポイント好転しているという結果となった。

## 【今後の見通し】

「良い・やや良い」が17・6%（前年同期9・2%）、「やや悪い・悪い」が42・0%（前年同期60・5%）となり、DI値は△29・1で、こちらも現状同様、前年同期△51・3より22・2ポイント好転しており、さらに前期37・5よりも8・4ポイント好転している。

## 【経営上困っている問題（業種別）】

|       | 第1位        | 第2位        | 第3位        |
|-------|------------|------------|------------|
| 製造業   | 売上・受注の停滞減少 | 製品・商品単価の下落 | 人材育成       |
| 建設業   | 売上・受注の停滞減少 | 製品・商品単価の下落 | 競争激化       |
| 卸売業   | 売上・受注の停滞減少 | 競争激化       | 人材育成       |
| 小売業   | 売上・受注の停滞減少 | 競争激化       | 設備店舗の狭小老朽化 |
| 飲食業   | 売上・受注の停滞減少 | 原材料高及び不足   | 競争激化       |
| サービス業 | 売上・受注の停滞減少 | 製品・商品単価の下落 | 人材育成       |
| 交通運輸業 | 売上・受注の停滞減少 | 人件費以外の経費増加 | 人材育成       |

## ※DI値とは：

景気動向を示す指標で調査時点における企業の経済行動（強気か弱気など）を知るものであり、景気動向を判断する資料として広く使用されている。特に言及のない限り「増加」「好転」したとする企業割合から、「減少」「悪化」したとする企業割合を差し引いた値である。

7,000万人の受験実績を誇る産業界の信頼のブランド



## 商工会議所の 検 定 試 験

◇問合せ先 亀山商工会議所 TEL0595-82-1331  
受付時間 8：30～17：00（土日祝除く）

| 簿記検定                         |                  | 珠算・暗算検定                   |                 |
|------------------------------|------------------|---------------------------|-----------------|
| 試験日・回                        | 受付期間             | 試験日・回                     | 受付期間            |
| 6月9日(日) 第134回 1～3級           | 4/17(水)～5/10(金)  | 6月23日(日) 第198回・第71回 1～6級  | 4/15(月)～5/23(木) |
| 11月17日(日) 第135回 1～3級         | 9/27(金)～10/18(金) | 10月27日(日) 第199回・第72回 1～6級 | 8/19(月)～9/26(木) |
| 平成26年<br>2月23日(日) 第136回 2・3級 | 1/7(火)～1/24(金)   | ※平成25年度試験実施予定             |                 |

いつもあなたのとなりに…  
地元の事業者の強い味方  
地域活性化連携ローン  
「商工会議所・商工会」連携ローン

「絆」

最高 500万円  
担保不要  
第三者保証人不要

※詳しくはお近くの営業店までお気軽にお問合せください。  
亀山支店 TEL0595-82-2611

北伊勢上野信用金庫  
ホームページ <http://www.kitaiseueno-shinkin.jp/>

創業をめざす方を支援します。

三重県信用保証協会

創業・企業支援課  
創業グループ

〒514-0003 三重県津市桜橋3-399  
直通 TEL 059-229-6060

<http://www.cgc-mie.or.jp/> 三重県信用保証協会 検索

# 相談所コーナー

所得税等の申告期日が迫っています

## ◆確定申告の期日が3月15日(金)と なっています。

平成24年1月1日から12月31日までの1年間に生じた所得について、3月15日(金)までに確定申告を行い、所得税を納付することになっています。

**確定申告の仕方がわからない方は**必要書類(総売上・総仕入・総経費の控除関係の金額がわかるもの)をご持参のうえ当所までお越しください。決算書・申告書作成のお手伝いをさせていただきます。

申告はお早めに手続きを行い期限内納付を行ってください。

※所得税がかからない方でも確定申告をする義務がありますのでお忘れのないようお願いします。

### ★ワンポイントアドバイス★

白色申告の方は青色申告にしてみませんか? 青色申告には次のような特典があります。

- ①専従者給与  
事業主と生計を共にしている配偶者や15歳以上の親族で専らその事業に従事している人であれば、適正額相当の給与をとることができ、全額必要経費になります。(※税務署に届出が必要)
- ②青色申告特別控除

10万円又は65万円の所得控除が適用されます。但し、65万円の控除を受ける場合は、「損益計算書」のほかに「貸借対照表」を添付しなければなりません。

### ③純損失の繰越し・繰戻し

損失が出たとき、翌年以降3年間にわたって繰り越しができます。当年は赤字で翌年が黒字になった場合に前年の赤字分を所得金額から差し引くことができます。

などの特典があります。青色申告をしたい方は「青色申告承認申請書」を税務署に提出する必要があります。詳しくは当所までお尋ねください。

### ◆消費税の申告

消費税の確定申告の期日は4月1日(月)となっています。今年、消費税の確定申告をする対象者は①平成22年の課税売上高が1千万円を超える方②平成22年の課税売上高が1千万円以下であっても「消費税課税事業者選択届出書」を提出している方③平成22年の課税売上高が1千万円以下でも平成23年の特定期間(1月から6月まで)の課税売上高もしくは給与支払額が1千万円を超えている場合は課税事業者となります。③については課税事業者の判定は課税売上高・給与支払額のどちらか任意で選択できます。詳しくは下図をご参照ください。前記の①、②、③のいずれかに該当

する場合は、平成24年分の課税売上高が1千万円以下であっても、平成24年分の消費税の確定申告が必要となります。

消費税の税額が分からない方は計算に必要な書類をご持参のうえ当所までお越しください。職員が税額計算のお手伝いをさせていただきます。

### ★ワンポイントアドバイス★

平成23年の特定期間(1月～6月)までの売上高が1千万円を超えていても給与支払額が1千万円未満の場合は給与額で課税事業者か判断すれば免税事業者になります。平成23年の特定期間で売上高及び給与支払額が共に1千万円を超える場合は課税事業者となります。

| 平成24年分確定申告の受付              |                        |
|----------------------------|------------------------|
| 所得税等                       | 平成25年2月18日(月)～3月15日(金) |
| 消費税                        | 平成25年1月4日(金)～4月1日(月)   |
| 平成24年分確定申告に係る納期限及び振替納税の振替日 |                        |
| 所得税等                       |                        |
| 納期限                        | 平成25年3月15日(金)          |
| 振替日                        | 平成25年4月22日(月)          |
| 消費税                        |                        |
| 納期限                        | 平成25年4月1日(月)           |
| 振替日                        | 平成25年4月24日(水)          |

### 平成23年6月より消費税法が改正になっています。

|                                                   |                                       |                               |                    |
|---------------------------------------------------|---------------------------------------|-------------------------------|--------------------|
| ①H22.1.1～H22.12.31<br>課税売上高1,000万円超               | ②H23.1.1～H23.12.31                    | ③H24.1.1～H24.12.31<br>課税事業者   | ④H25.1.1～H25.12.31 |
| ①H22.1.1～H22.12.31<br>課税売上高900万円                  | ②H23.1.1～H23.12.31<br>特定期間<br>1,300万円 | ③H24.1.1～H24.12.31<br>1,200万円 | ④H25.1.1～H25.12.31 |
| 特定期間とは…<br>前年の1月から6カ月間の事をいう。<br>(法人の場合は前事業年度開始の日) | 課税売上高2,500万円                          |                               |                    |
|                                                   |                                       | 課税事業者                         | 課税事業者              |

【日時】4月20日(土)

午前10時～午後3時まで

【場所】東町・本町商店街

亀山エコー周辺



## 会員紹介



店内には一品料理が陳列されている昔ながらの大衆食堂です。料理は陳列棚から取ったり、定食うどん・丼などを注文していただくハイブリッドなお店です。大衆食堂ということで地元の人やサラリーマン、長距離トラックの人が来店されることが多かったが、近年はご当地グルメ「亀山みそ焼きうどん」のおかげもあり、家族や若い女性の来店が増えました。また、遠方から来店されるお客様も多く、亀山に来たからには亀山を観光してもらいたい、また亀山に来たいと思うようにするには、どうすればいいのか考えています。お店を始めて今年で52年になり、僕

## 川森食堂



住所 亀山市関町古厩66-3  
電話 0595-96-1826  
定休日 日曜日

で3代目になりました。今後もお店の良いところは残し、時代の流れに乗った料理・サービスを提供し、地域の皆様に愛されるお店を目指し亀山を色々な地域の方に知ってもらい、少しでも亀山市の活性化の助けになるよう、これからも努力していかねければならないと思っています。

## 新入所員紹介

中小企業相談所 補助員  
川口ひろみ



1月より中小企業相談所の補助員として入所しました、川口ひろみと申します。

す。決算・確定申告等のご相談で、皆さんのお役にたてるよう精一杯頑張らせていただきますので、どうぞよろしくお願いたします。

## スケジュール

### 3月

- 6日(水) 常議員会、記帳継続指導
- 8日(金) 女性部役員会、青年部全国大会(～10日)
- 13日(水) 三重県連青年部臨時総会・知事講演会
- 14日(木) 青年部役員会
- 20日(水) 新名神と鈴鹿・亀山みちフォーラム
- 22日(金) 青年部3月例会
- 29日(金) 通常議員総会(予定)

### 4月

- 10日(水) ビジネスマナー研修会
- 23日(火) 生活習慣病予防健診(～26日)



## 会報誌への折込チラシ・広告掲載事業所を募集します！ ～会員事業所限定サービス～

### ○折込チラシ同封サービス

亀山商工会議所の会報誌「かめやまWay」(奇数月1日発行)に、あなたのお店の商品やサービス等の掲載チラシを同封し、当所会員事業所及び関係団体約1,000件にお届けするサービスです。

配布先 当所会員事業所・関係団体  
約1,000件  
申込期限 発行前月の15日まで  
納品期限 発行前月の20日まで

1回 A4判1枚  
10,500円(税込)

### ○広告掲載サービス

亀山商工会議所の会報誌「かめやまWay」(奇数月1日発行)に、あなたのお店の広告を掲載します。

掲載料 縦6cm×横9cm(広報1/8ページ)  
※1/4ページ枠もあります

5,250円[1回](税込)  
26,250円[6回](税込)

お問合せ ○亀山商工会議所 亀山市東御幸町39-8 TEL.0595-82-1331

## 世界NO.1の保険ブランド

※インターブランド社「BEST GLOBAL BRANDS 2011」より



redefining / standards



保険を「再定義」する  
アクサの医療保険シリーズ

アクサの  
一生保障の  
医療保険  
プライム1

アクサの  
一生保障の  
医療保険  
プライム2

新登場  
先進医療  
まるごと  
サポート

新登場  
アクサの  
一生保障の  
医療保険  
OKメディカル

アクサの  
治療保障の  
がん保険

アクサの  
メディカル  
アシスタンス  
サービス

あしたも、そのさきの未来も、あなたに笑っていてほしいから。保険のご相談は、アクサ生命へ。  
四日市支社 鈴鹿営業所 亀山分室 亀山市東御幸町39-8 TEL 0595-83-4016  
AXA-B-120511-0239/9F7